

## Viljorm Kornus Kvæði

1.

Keisarin situr í háseti  
við knektum sínum og sveinar:  
tá var eftir av hansara kempum  
Viljorm Kornus og Einar.

2.

Keisarin situr í háseti  
við knektum sínum og jallum:  
talar so til Viljorm rádna:  
"Grána tekur tín skalli.

3.

Grána tekur í hævur títt,  
elli tekur at boyggja:  
Tá vit stóðu í heidnum stríð,  
tá var mong blóðug troyggja."

4.

Viljormur stóð frá borði upp  
og út av borgini gongur:  
"Vita tað, keisarin Karlamagnus,  
eg tæni tær ikki longur!

5.

Nú er tíð til frið at venda,  
kasta jarn og stál:  
Eg gangi meg í klostrið inn  
at bøta mína sál."

6.

Vreiður var hann Viljormur,  
hann gekk av høllini út;  
eftir sat keisarin Karlamagnus  
bæði við sorg og sút.

7.

Abbatin stendur á klostraborg,  
hyggur hann út so víða:  
"Eg sær Viljorm, keisarans kempu,  
her mót klostrinum ríða."

8.

Abbatin stendur í klosturdurum,  
reyðan ber hann kinn:  
"Hoyr tú, Viljormur, keisarans kempa,  
vilt tú í klostið inn!"

9.

"Tung man vera sorgin tann,  
sum ofta hjartað bindur:  
eg gangi mær í klostrið inn  
at bøta mínar syndir."

10.

Har brast eingin dagur út,  
teir hoyrdu ei klokkur ringja:  
Viljormur lærði í klostrinum  
bæði at lesa og syngja.

11.

Abbatin talar til Viljorm rádna  
alt foruttan ekka:  
"Tú skalt fara í staðin inn  
at keypa mat og drekka!"

12.

"Hoyr tú, abbatin, klosturhøvding!  
hvat vilt tú mær ráða?  
vil nakar taka mær førslu frá,  
tori eg hann at sláa?"

13.

"Tú skalt halda klosturboð,  
sum allir munkar fáa:  
meðan tú hevur títt brókabelti,  
mást tú ongan sláa!"

14.

Viljormur tekur ein fingurring,  
hann setir í beltið inn:  
So fór hann við rossinum,  
so ivrugt var hans sinn.

15.

Viljormur keypti mat og drekka  
og legði á rossið friða:

Røvarum mætti á miðjari leið,  
hann mátti ei mót teim stríða.

16.

Tjóvar tóku mat og drekka,  
har var einki eftir:

Viljormur hugsar við sjálvum sær:  
"Ei verða munkar mettir."

17.

Viljormur rópar á tjóvarnar:

"Tit eru dølskir menn!  
Tit hava tikið tað ringasta,  
tað besta er eftir enn.

18.

Síggja tit henda reyða ring,  
í mínum belti situr:

Meiri er hann verður nú,  
enn alt tað, ið rossið flytur."

19.

Tjóvarnir lögdu á Viljorm hond,  
tey spennu sundur stukku:

Slitu teir av honum brókabelti,  
sær sjálvum til ringa lukku.

20.

Viljormur treiv um rossatjógy,  
so er sagt herfrá:

Rykta hann tað úr kroppi út,  
sum tað hevði verið strá.

21.

Viljormur sló við rossatjónum  
fast av miklum móði:

Niður slerdi hann tjóvarnar,  
teir deyðir á vølli lógu.

22.

Viljormur sankar førslu saman  
í tí sama sinni:

tá ið hann kom at klostrinum,  
tá var eingin inni.

23.

Viljormur reikar um borgina,  
grimt var honum í huga:  
"Her er eingin Guds friður inni,  
ei munna munkar duga."

24.

Viljormur gekk allan dag,  
maðurin var hann príði:  
Hitti so fram á húsið eitt,  
har Grímur á skógum búði.

25.

"Hoyr tú, Grímur, góður maður"  
má eg hjá tær vera:  
Alt tað góða, sum eg formár  
tað vil eg tær gera."

26.

Svaraði honum Grímur á skóg,  
hann letur so orðum falla:  
"Eg hýsi tær so bróðurliga  
aldur og ævi alla."

27.

Trý so vóru árinu,  
Viljormur á skógum var:  
Tað er skrivað í Karlskrýniku,  
so er greint fyri mær.

28.

Viljormur kom á kvøldi heim,  
hann gekk í húsið inn:  
Hann sær Grímur fyri sita,  
hann bar so bleika kinn.

29.

"Hoyr tú, Viljormur, reysta kempán,  
her eru tíðindi svørt:

Heidningar eru í landið komnir,  
keisaranum heimsókn gjört.

30.

Keisarin hefur tvey stríðini tapt,  
tað triðja skal nú standa:

Út eru skrivaðir allir menn,  
sum eru í hesum landi.

31.

Heiðin kongur er kempán sterka,  
við honum kann eingin ráða:

Allar teir kristnu hefur hann felt,  
ímót honum hava vágað."

32.

"Hoyr tú, Grímur, vertin mín!  
tú kom ikki í tann vanda:  
vilt tú lána mær skjöld og svørð,  
so skal eg fyri teg standa.

33.

Vilt tú lána mær skjöld og svørð  
og ringsbrynju fríða:

So gangi eg í stríð fyri teg,  
og tú skalt heima bíða."

34.

"Tá ið tú gongur í stríð fyri meg,  
so væl má tað meg haga:  
Signi teg Gud og Viljormur sterki  
alla tínar dagar!"

35.

Viljormur reið í herin fram  
alt fyrriuttan vanda:

Gav seg undir tann banara,  
sum Grímur átti at standa.

36.

Fram kom kongur við heidnum heri,  
í stáli var hann klæddur:  
ímóti gekk tann kristni herur,  
hann er av honum ei ræddur.

37.

Viljormur sprakk á oddan fram,  
við Grímar svørði í hendi:  
Høggur so fast at báðar hendur,  
mangan sveitan rendi.

38.

Viljormur reikar í heidnum heri,  
teir kristnu eftir fylgdu:

Ræðsla fell á heidningar,  
teir drukku har blóðugt gildi.

39.

Svaraði keisarin Karlamagnus,  
situr á hesti fríða:  
"Hvør skuldi tonkt, at Grímur á skóg  
hann var so sterkur at stríða!"

40.

Svaraði ein av kristnum monnum,  
hann keisaranum stóð hjá:

"Ongum er hann líkari  
enn Viljormi at sjá."

41.

Fram kom vándi heiðin kongur,  
troðar á kristi blóð:  
Sundur høgg hann Viljorms skjöld,  
at oddur í steini stóð.

42.

Tað var reystur Viljólmur,  
hann sínum svørði brá:  
Sundur høgg hann hjálm og háls,  
hans høvur á vølli lá.

43.

Heidningar lótu undan rökka,  
hvør sum mest kundi renna:  
Eftir fylgdu teir kristnu menn,  
teir lótu tá mót sítt kenna.

44.

Viljormur tók tá hævur upp,  
hann gekk á Grímurs fund:  
"Her skalt tú síggja kongahøvur  
av tí heidna hundi.

45.

Hoyr tú, Grímur, vertin mín  
tú ger, sum eg teg biði:  
Far tú aftur til keisaran  
og sig, tú hefur hann vigið!

46.

Far tú aftur til keisaran  
og bið hann tað til bøn:  
Hann skal geva tær greivadømi,  
tað skal vera tín løn."

47.

Grímur gekk í keisarans borg,  
hann gekk í salin inn:  
Fyri sat keisarin Karlamagnus  
við monnum hundrað fimm.

48.

Grímur stendur á hallargólvi  
við heidnum høvdi í hondum:  
"Her er hævur av konginum,  
sum ófrið gjørði í londum."

49.

Svaraði keisarin Karlamagnus,  
latur í andlit lá:  
"Hvokkin er hann Grímur á skóg,  
síðan hann kongin vá!"

50.

Grímur reikar um borgina,  
reyður er hann sum blóð:  
"Tú hefur lovað greivadømi  
honum, sum kongin sló."

51.

"Fyri hansara skuld, sum kongin vann,  
skalt tú greivi vera:  
Eg lovi tær eitt greivadømi,  
riddara navn at bera."

52.

Greivin livdi í nøkur ár  
bæði í tukt og sinni:  
Ofta ynskti hann Viljorm verið  
í sínum húsi inni.

53.

Greivin liggur í sötum svøvn  
alt fyrriuttan vanda:  
Tókti honum Viljorm sterka  
fyri sær at standa.

54.

"Minnist tú nakað um svarðirnar,  
sum vit á skógnum ótu?  
Eg liggi deyður á fløtuni,  
har sum vit saman sótu.

55.

Eystan fyri kirkjuna  
í teirra klosturborg  
grava tú har mín deyða kropp  
og ber so onga sorg."

56.

Greivin tók tað lítið í huga,  
hann vildi ei longur vaka:  
Aftur kom hann Viljormur,  
í hondum bar hann staka.

57.

Viljormur gekk at seingini  
við stakanum í hendi:  
Sló hann niður á greivans hævur,  
sviðan greivin kendi.

58.

Greivin sprakk á gólvið fram  
tá ið hann tað hevði droymt:  
"Vreiður er nú Viljormur,  
tí eg havi hann gloymt."

59.

Greivin fór við nógvum fólki  
Viljorms lík at finna,  
grón hann so í kórinum  
í kleystrakirkju inni.

60.

Eingin hevur so reystur verið,  
hann má jú deyðan fylgja,  
verðsins lív forgongur skjótt  
rætt sum ein havsins bylgja.